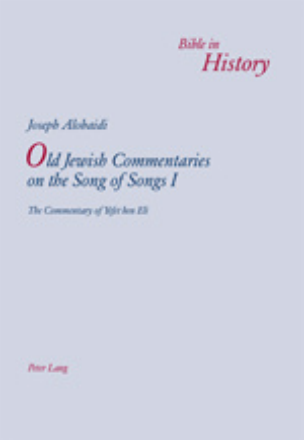
PETER LANG
INTERNATIONAL ACADEMIC PUBLISHERS

Alobaidi, Joseph (ed.)

Old Jewish Commentaries on the Song of Songs I

The Commentary of Yefet ben Eli
Edited and translated from Judeo-Arabic by Joseph Alobaidi



Bern, Berlin, Bruxelles, Frankfurt am Main, New York, Oxford, Wien, 2010. XII, 340 pp.
Bible in History. Vol. 9
Edited by Joseph Alobaidi

Print: ISBN 978-3-0343-0452-8 pb. (Softcover)
SFR 101.00 / €* 90.10 / €** 92.60 / € 84.20 / £ 67.00 / US$ 109.95

eBook: ISBN 978-3-0352-0030-0
SFR 106.40 / €* 100.20 / €** 101.04 / € 84.20 / £ 67.00 / US$ 109.95

Order online: www.peterlang.com

Book synopsis

The commentary of Yefet ben Eli the Karaite (second half of the tenth century) on *The Song of Songs* is example of an exegetical work obeying two imperatives: The explanation of the divine message of Salvation mixed with the assiduous Karaite effort to prove wrong their adversaries, the Rabbanites, with the help of the Bible. In so doing Yefet ben Eli wrote a thoughtful and original commentary on the very symbolic *Song of Songs.* Indeed, according to Yefet ben Eli nothing in the Book should be taken realistically. The ability of Yefet to replace symbols by historical events is one of the many marks that show Yefet's mastery and the originality of his commentary.

Contents

Contents: Yefet's translation of the *Song of Songs* - The Judeo-Arabic text of Yefet's commentary - The English Translation of Yefet's commentary.

About the author(s)/editor(s)

The Editor and Translator: Joseph Alobaidi is professor of Bible Theology and Languages at the Pontifical Faculty of the Immaculate Conception, Dominican House of Studies, Washington, D. C. USA. His publications deal mainly with the Judeo-Arabic literature.

Our prices are recommended retail prices and are exclusive of shipping costs. We reserve the right to alter prices. We supply to libraries at a discount of 5%.
* incl. VAT - only applies to Germany and EU customers without VAT Reg No
** incl. VAT - only applies to Austria

Peter Lang - International Academic Publishers
Moosstrasse 1 - POB 350
CH-2542 Pieterlen / Switzerland

Tel. ++41 (0)32 376 17 17 - Fax ++41 (0)32 376 17 27
e-mail: info@peterlang.com
Website: www.peterlang.com